

《百年孤独》与《丰乳肥臀》孤独主题的对比研究

[A Comparative Study on the Theme of Solitude in "Cien años de soledad" and "Big Breasts and Wide Hips"]

[Vergleichende Studie zum Einsamkeitsthema in "Cien años de soledad" und "Big Breasts and Wide Hips"]

2017

Author: 赖晨 [LAI Chen Lài Chén]
Institution: Gannan Medical College, Ganzhou, Jiangxi, China
Subject: English Language and Literature
Journal: 青年文学家 [Young Writers], No. 5 (2017), pp. 32 – 33



Abstract / Kurzfassung

本文旨在通过对《百年孤独》与《丰乳肥臀》中的孤独主题进行对比研究。运用弗洛姆的人本主义精神分析理论,通过两个文本中的两大家族难逃的孤独命运和两个民族的孤独写照这两个方面来进行对比,从而来揭示两位作者的写作意图,引发读者思考现代人精神孤独的根本原因,去寻找摆脱孤独的有效的方式。

Overview

- 一、人道主义良心的理论背景
- 二、弗洛姆的人道主义
- 三、人道主义良心
- 四、弗洛姆人道主义良心论的理论和现

English translation (www.DeepL/Translator, free version, 7/2021)

The purpose of this paper is to compare and contrast the theme of loneliness in "Cien años de soledad"¹ and "Big Breasts and Wide Hips"². Using Fromm's humanistic psychoanalysis theory³, the comparison is made through the lonely fate of the two families and the loneliness of the two peoples in the two texts, so as to reveal the intent of the two authors, provoke the readers to think about the

¹ English translation: One Hundred Years of Solitude

² 丰乳肥臀 [Fēng rǔ féi tún], English translation "*Big Breasts & Wide Hips*"; novel in Chinese language (first published in 1995) by *Mo Yan* [管谟业 Guǎn Móyè] (born in 1955, in Gaomi / Shandong, China), Chinese writer.

³ Erich Fromm: The Sane Society, New York (Rinehart and Winston, Inc.) 1955. (Chapter 3)

root causes of the mental loneliness of modern people, and to find effective and healthy ways to get rid of loneliness. [Footnotes, hyperlinks: M.Z.]

Deutsche Übersetzung (www.DeepL/Translator, free version, 7/2021 / M.Z.)

Dieser Aufsatz möchte das Thema Einsamkeit "*Cien años de soledad*"⁴ und "Big Breasts and Wide Hips"⁵ gegenüberstellen und vergleichen. Mithilfe der Theorie der humanistischen Psychoanalyse von Fromm⁶ werden das Einsamkeitsschicksal der beiden Familien und die Einsamkeit der beiden Völker in den beiden Texten verglichen, um die Intention der beiden Autoren aufzudecken, die Leser zum Nachdenken über die Ursachen der geistigen Einsamkeit des modernen Menschen anzuregen und einen wirksamen und gesunden Weg zu finden, die Einsamkeit zu überwinden. [Fußnoten, Hyperlinks: M.Z.]

Zur Ergänzung des Beitrags durch Fußnoten und Hyperlinks wurde unter anderem das Internetlexikon Wikipedia verwendet. Den Autorinnen und Autoren sei Dank für ihre sorgfältige und hilfreiche Arbeit. Diese lexikalischen Angaben dienen einem ersten Überblick. Für detailliertere Informationen wird auf die Spezialliteratur verwiesen. [M.Z.]

⁴ Deutsche Übersetzung: [Hundert Jahre Einsamkeit](#).

⁵ 丰乳肥臀 [Fēng rǔ féi tún], wörtliche Übersetzung des Titels: "Große Brüste und breite Hüften".

⁶ Erich Fromm: *Gesamtausgabe in 12 Bänden*, herausgegeben von Rainer Funk, Deutscher Taschenbuch Verlag, München 1999, Band IV, Wege aus einer kranken Gesellschaft (1955), Seite 1 – 254. (Kapitel 3 Die Situation des Menschen – Der Schlüssel zur humanistischen Psychoanalyse, Seite 20 – 50; a) Die Situation des Menschen, Seite 20 – 24; b) Die menschlichen Bedürfnisse, die in den Bedingungen seiner Existenz wurzeln, Seite 24 – 50)